



blumfeldt

Gartenbrunnen mit LED-Beleuchtung



10031620

Sehr geehrter Kunde,

wir gratulieren Ihnen zum Erwerb Ihres Gerätes. Lesen Sie die folgenden Hinweise sorgfältig durch und befolgen Sie diese, um möglichen Schäden vorzubeugen. Für Schäden, die durch Missachtung der Hinweise und unsachgemäßen Gebrauch entstehen, übernehmen wir keine Haftung.

Artikel

Artikelnummer	10031620
Stromversorgung Netzteil	Eingang 230 V~ 50/60 Hz
	Ausgang 12 V=; 50/60 Hz; 4 A

Sicherheitshinweise

- Nur die Pumpe und das Stromkabel, das zur Pumpe führt, dürfen mit Wasser in Berührung kommen. Andere Teile dürfen unter keinen Umständen mit Wasser in Berührung kommen.
- Wenn das Gerät oder Teile davon beschädigt sind, nicht an die Stromversorgung anschließen oder anderweitig verwenden. Lassen Sie das Gerät von einem Fachmann begutachten.
- Lassen Sie die Pumpe nicht laufen, wenn sie nicht in Wasser eingetaucht ist. Sonst kann die Pumpe beschädigt werden. Tauchen Sie die Pumpe immer erst in Wasser und schließen dann den Netzstecker an. Am Anfang kommt möglicherweise noch kein Wasser, da sich in der Pumpe und im Schlauch Luft befindet. Ziehen Sie mehrmals den Netzstecker. Danach läuft die Pumpe einwandfrei.
- Betreiben Sie die Pumpe nur unter Beaufsichtigung.
- Ziehen vor Reinigungsarbeiten stets den Netzstecker der Pumpe.
- Nur mit klarem Wasser verwenden. Nicht in eine andere Flüssigkeit tauchen. Lassen Sie die Pumpe nicht trockenlaufen.
- Verwenden Sie die Pumpe nicht in Wasser, das über 30 °C warm ist.
- Lassen Sie in die Steckdose kein Wasser eindringen oder Wasser das Kabel herunterlaufen.
- Das Netzkabel nicht verwenden um die Pumpe damit zu heben, tragen oder den Netzstecker zu ziehen.
- Wechseln Sie das Netzkabel nicht aus. Verwenden Sie die Pumpe nicht länger, wenn das Netzkabel beschädigt ist.

Zusammenbau



Wartung

Brunnen

1. Halten Sie den Brunnen in einem guten Zustand, indem Sie das Wasser alle 3 Tage wechseln. Die beste Funktionalität erzielen Sie mit destilliertem oder gefiltertem Wasser.
2. Falls sich Teile in den Eingangsöffnungen gesammelt haben, trennen Sie die Pumpe von der Stromversorgung und spülen die Pumpe mit klarem Wasser aus.
3. Wenn das Gerät bestimmungsgemäß verwendet wird, ist keine besondere Wartung notwendig.

Pumpe

Reinigung: Trennen Sie die Pumpe von der Stromversorgung. Verwenden Sie eine kleine, weiche Bürste oder spülen Sie die Pumpe unter laufendem Wasser ab.

Das Wasser sauber halten

Wechseln Sie das Wasser regelmäßig, um zu verhindern, dass es verklebt und sich Mikroorganismen bilden.

Fehlerbehebung

Im Falle einer Fehlfunktion folgende Punkte überprüfen

- Überprüfen Sie den FI-Schutzschalter oder versuchen Sie es mit einer anderen Steckdose, um zu gewährleisten, dass die Pumpe mit Strom versorgt ist. Trennen Sie die Pumpe vor der Überprüfung stets von der Stromversorgung.
- Überprüfen Sie den Auslass der Pumpe. Nicht in andere Flüssigkeiten stellen. Lassen Sie die Pumpe nicht trockenlaufen.
- Algenablagerungen können mit einem Gartenschlauch fortgespült werden.
- Nehmen Sie die Abdeckung ab, um an das Flügelrad zu gelangen.

Mit einer zu geringen Fördermenge „spuckt“ die Pumpe.

- Überprüfen Sie den Wasserpegel, um sicherzustellen, dass die Pumpe vollständig eingetaucht ist.

Bei anormalen Geräuschen (mit Wasserbetrieb)

- Ziehen Sie erst das Netzkabel und nehmen die obere Abdeckung und die Platte der Pumpe ab.
- Greifen Sie das Flügelrad mit der Hand. Ziehen Sie die Rotoreinheit sanft auf dem Gehäuse der Pumpe.
- Spülen Sie das Flügelrad/den Rotor und den Hohlraum mit Wasser ab.

Entsorgung



Befindet sich die linke Abbildung (durchgestrichene Mülltonne auf Rädern) auf dem Produkt, gilt die Europäische Richtlinie 2012/19/EU. Diese Produkte dürfen nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden. Informieren Sie sich über die örtlichen Regelungen zur getrennten Sammlung elektrischer und elektronischer Gerätschaften. Richten Sie sich nach den örtlichen Regelungen und entsorgen Sie Altgeräte nicht über den Hausmüll. Durch die regelkonforme Entsorgung der Altgeräte werden Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen vor möglichen negativen Konsequenzen geschützt. Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern.

Konformitätserklärung



Hersteller: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin.

Dieses Produkt entspricht den folgenden Europäischen Richtlinien:
2014/30/EU (EMV)
2014/35/EU (LVD)
2011/65/EU (RoHS)

Dear Customer,

Congratulations on purchasing this equipment. Please read this manual carefully and take care of the following hints on installation and use to avoid technical damages. Any failure caused by ignoring the items and cautions mentioned in the operation and installation instructions are not covered by our warranty and any liability.

Product

Item number	10031620
Rated power supply	Input 230 V~ 50/60 Hz Output 12 V=; 50/60 Hz; 4 A

Safety Instructions

- Only the pump and the electrical cord directly connecting the two are to come in contact with water. Under no circumstances should the other parts come into contact with water.
- Do not plug-in or otherwise use this product if any part of it appears to be damaged or operates abnormally. Have the product examined and repaired, if necessary, by a qualified electrician.
- Do not let the pump run when not submerged in water. Doing so may damage the pump. Always submerge the pump first, and then plug in the unit. At the beginning, it probably can't pump water, because there is air in the pump and the tube. Please pull out the inserted electrical outlet several times; it will work well once that is done.
- Operate the unit only under direct supervision.
- Always unplug the pump from the electric outlet before cleaning and handling.
- Use with clean water only. Do not place it in other liquid. Never let the pump run dry.
- Do not use the pump in water above 86 °F or 30 °C.
- Prevent the water from running into the electrical outlet down the cord.
- Do not lift, carry, or pull the pump by the power cord.
- Do not replace the pump cord. Stop using the pump if it sustains damage.

Assembly



Maintenance

Well

1. Keep the fountain in good working condition by cleaning it and changing the water every 3 days. Using distilled or purified water will give the best performance.
2. If debris is caught in the intake vents of the pump, disconnect the pump from any power sources and rinse the pump under clean running water.
3. No maintenance is necessary when this product is used in the manner described in this manual.

Pump

Unplug the pump from electrical outlet. Use a small soft brush or place it under water stream to remove debris.

To keep water clean

Periodically change water to prevent water from becoming sticky and forming microorganisms.

Troubleshooting

If the pump fails to run, the following should be checked

- Check the circuit breaker or try a different outlet to make sure that the pump is getting electrical power. (NOTE: Always disconnect the pump from electrical outlet before checking.)
- Check the pump discharge and tubing for kinks and obstructions.
- Algae buildup can be flushed out with a garden hose.
- Remove the pump front cover & plate to access - press the impeller area. Turn the rotor to ensure it is not broken or jammed.

With little flow rate, the pump will spew

- Check the water level to make sure the pump is completely submerged.

If abnormal noise is heard during operation (with water)

- First disconnect the power supply and then remove pump front cover & plate.
- Use hand to grip the impeller, gently pull the impeller/rotor assembly out of the pump housing.
- Rinse the impeller/rotor assembly and the cavity with clean water. If breakage or surface damage is found on the assembly, contact your distributor for part replacement.

Disposal Considerations



According to the European waste regulation 2012/19/EU this symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council or your household waste disposal service.

Declaration of Conformity



Producer: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin. Germany

This product is conform to the following European Directives:
2014/30/EU (EMC)
2011/65/EU (RoHS)
2014/35/EU (LVD)